



# ST. FRANCIS OF ASSISI CATHOLIC CHURCH

4450 County Road 579 • Seffner, FL 33584

P. O. Box 1218 • Seffner, FL 33583

Phone 813-681-9115 • Fax 813-689-4148

stfranciscseffner.com • sfaseffner@tampabay.rr.com

**Priests of the  
Institute of Charity  
(Rosminians)**

**Pastor**

**Fr. Edison Bernavas, I.C.**

**Parochial Vicar**

**Fr. Bibin Mathew, I.C.**

**Deacon Dick Beaudry**

**Mass Schedule**

**Saturday Vigil Mass**

**English 4:30 p.m.**

**Spanish 6:30 p.m.**

**Sunday Masses**

**8:30 a.m.**

**10:30 a.m.**

**4:30 p.m.**

**Rosary 35 minutes before  
each weekend Mass**

**Weekday Masses**

**Monday - Friday: 8:00 a.m.**

**Thursday 6:30 p.m. (Spanish)**

**First Friday 6:30 p.m.**

**Eucharistic Adoration**

**Monday through Friday**

**8:30 a.m. - 4:00 p.m.**

**Sacrament of Reconciliation**

**Saturday 3:30 p.m. - 4:15 p.m.**

**First Friday**

**7:30 a.m.**

**or anytime by appointment**

## The Most Holy Trinity

*May 30, 2021*



The Lord is God in the heavens above  
and on earth below; there is no other.

Deuteronomy 4:39

*Mass Intentions  
For the Week*



**Saturday May 29**

4:30 p.m. 4-Year Anniversary of Fr. Bibin's Ordination  
6:30 p.m. †Norma Petersen  
by Aurea Aviles

**Sunday May 30**

8:30 a.m. †Marie Friese  
by Barry & Pam Caskey  
10:30 a.m. Wedding Anniversary Intentions for Maria & Solly Drucker  
by Iris Mussenden  
4:30 p.m. SFA Parishioners

**Monday May 31**

**Memorial Day**

8:00 a.m. †Master Sargent William Bishop, Jr.  
by Carl Francis Kosierowski

**Tuesday June 1**

8:00 a.m. †Jack Claypoole, Sr.  
by John & Dottie Mabe

**Wednesday June 2**

8:00 a.m. Rosalina Matal  
by Medy

**Thursday June 3**

8:00 a.m. Intentions for Jacquie Kilkerr  
by Veronica Everett  
6:30 p.m. †Norma Petersen  
by Aurea Aviles

**Friday June 4**

**First Friday - Sacred Heart of Jesus Devotion**

8:00 a.m. †Don Parker  
by Mary Parker  
6:30 p.m. †Jack Claypoole, Sr.  
by Ruby Maramba

**Saturday June 5**

4:30 p.m. SFA Parishioners  
6:30 p.m. Javier Ballon Sarmiento  
by The Family

**Sunday June 6**

8:30 a.m. †Thomas Witbeck  
by Elenita Jensen  
10:30 a.m. †Ida Bentz  
by John & Dottie Mabe  
4:30 p.m. †Mary Twomey  
by Siobhan & David McCoy

**IN THE CHARITY OF YOUR PRAYERS, please pray for those who are ill, homebound, or confined to hospitals and nursing homes, especially for the following:**

Pat Allen, Wendy Azzalini, Carmela Blair, Bonnie Beaudry, Rich Bowers, Monica Brandies, Judy Caccione, Dana Calvani, Marie Casale, Joseph & Maria Cassiba, Carmen Connors, Katrina & Vaughn Crooks, John Danet, Todd Davis, Sasha Delgado, Kayla Dennis, William DuBois, Little Flower, Josie Frisco, Debbie Fritz, Martha Fritz, Dennis Garcia, Mayra Garcia, Marie Gay, Lilah Gill, Ken Hady, Marlene & Coleman Hill, Luis Horna, Alice Idicula, Elsy Joseph, Joan Kirkpatrick, Ethel Kotrady, Seveny Landry, Ann Lang, Richard Lyons, Chuck Lloyd, Fr. Augustine Mailadiyil, Joseph Martin, Fr. Jim McAteer, Dillon McDonald, Norman McKenzie, Ryan McLarty, Bruce & Cathy Meeks, Carleen Mingle, Dave Mogilewicz, Billie Morrow, Msgr. Brendan Muldoon, David Muller, Darryl Mummert, Iris Mussenden, Christine Musser, Diana Niles, Danny Newman, Millie O'Brien, Diane Openlander, Julie Onstott, Mathew Ottapurackal, Michael Palmieri, Patti Phillips, Wayne Phillips, Einstein Prenell, Farah and Chase Presley, Mike & Eva Presley, Mirta Ransom, Adalina Scimeca, Marie Simone, Michelle Seals, Kristina Shea-Allen, Andy Silva, Bernadette Suppa, Joe Suppa, Jr., Phyllis Suppa, Benny & Edwina Sylvester, Marie Taylor, Daeson Thomas, Christy Torres, Heather Trotto, Raul V., Isabel Valdez, Esthaky Vasthian, John & Salette Vicario, Greivin Vindas, Joan Wagner, David Weddermann, Janice & Robby Weddermann, Loraine Wenner, Betsy Welch, Laureen Welch, Lorraine Welch, Taylor White, Kurt Wicker, Donna Wiley, Fr. Tim Williford, Addy Wright, John Yeninas, the *Homebound and their Caregivers*.

**In repose of the souls of:** Israel Alvarez-Garcia, Eva Vass, James Barolucci, Pierinna Chipocco, Martha Bacon, Roger Saavedra, Shomari, John King, Blanche Kosierowski, Paul Craver, Mary Winiarski, José Luis Alvarez, Luis Horna, Jazmine Castizo, Rex Ramson.

**LORD, may Your healing hand rest upon me, may Your life-giving powers flow into every cell of my body and into the depths of my soul, cleansing, purifying, restoring, me to wholeness and strength for service in Your Kingdom.**  
**Amen.**

Continuing prayer for those we love is very important to all involved; therefore we ask that you call the office at 813-681-9115 to add a family member's name to our prayer list.  
Names will be removed from our list the first Sunday of every month. *If we do not hear from you, we will assume that your family member may be taken off the list.*

## Welcome to St. Francis of Assisi!

We *extend a special welcome* to all our visitors and new parishioners who have come to celebrate Mass with us today! If you are new to our community, please introduce yourself to our clergy. If you live in this area and attend regularly, we invite you to join our parish of SFA.



Registration is necessary for better care of souls, more effective administration of sick calls, and matters pertaining to baptism, education, marriage and burial. **Registration is very easy, and the cream “Parish Registration” cards can be found in the pamphlet holder above the table in the narthex.** After completing, please place it in the Parish Drop Box, located in the door by the water fountain.

## Come visit us!

### SFA Website

[www.stfrancisccseffner.com](http://www.stfrancisccseffner.com)

### SFA Facebook Page

<https://www.facebook.com/stfrancisccseffner>



## Join our FORMED Online Community

As a member of the FORMED community, you will have access to movies, inspiring audio talks, informative bible studies, and much more. SFA Parish is providing this resource free of charge to help our parishioners learn and grow in their faith. Don't miss this great opportunity. **Sign up for FREE and use our Parish code: Y499KR.**  
<https://stfranciscc.formed.org>

## From the Pastor...

My Dear Brothers and Sisters in Christ,

This week we celebrate the Solemnity of the Most Holy Trinity. The dogma of the Trinity is not one of those mysteries that we can be confident we will come to understand in this life. But it is important to have a basic understanding of the dogma. So, what is the dogma of the Trinity? Simply put, it is that there are Three Persons in one God—the Father, the Son, and the Holy Spirit.

From its earliest days, the Catholic Church has relied on images — pictures found in stained glass windows, statues of saints and holy people, and glorious mosaics found in so many of our churches. Television, movies, and computer images have surrounded us during the last century.

As never before in human history our children are learning via image. It is, of course, impossible to picture God using humanly created images. In fact, attempting to do so is to fall into what is called idolatry... the worship of man-made idols. But there is one way of imaging God that really does work, and God has given us that image. It is Jesus Christ, the Icon, the Image of God, found in a human person, Who is Jesus Christ, both the Son of Man and the Son of God at one and the same time.

The concept of the Holy Trinity is a mystery, but not a total mystery. Mysteries, after all, are made up of clues. In a mystery story we pursue and piece together clues in order to see the whole picture. So it is with the Holy Trinity. The Tradition and Magisterium of the Church teach that: *“The Divine Persons are relative to One Another... Because it does not divide the Divine Unity, the real distinction of the Persons from One Another, resides solely in the relationships which relate Them to One Another.... because of that unity the Father is wholly in the Son and wholly in the Holy Spirit...”* (CCC255). In light of this, the Trinity is a doctrine that holds that there are Three distinct Persons united in one Divine Nature. This means that there are “Three Persons in one God”. There is no possible way for us to really understand the Trinity. What we do know is compiled from the Biblical references and the writings of early theologians, who interpret these writings. How can one God have three Persons? We don't know, but we are assured that it does and that it is Truth. We use all sorts of metaphors to help us to understand, but it is so out of our realm to grasp it, that we just have to accept it on faith and realize that when we talk about the Creator Father, Jesus Christ and the Holy Spirit, that we are talking about God.

I wish you all and your family a happy and blessed Solemnity of the Blessed Trinity.

May God bless you all,



## The Mystery of the Holy Trinity

Today we celebrate the Solemnity of the Most Holy Trinity. The Church sets aside this Sunday to focus our attention on the mystery of the Blessed Trinity, God who is one, but three persons—Father, Son, and Holy Spirit. The first reading from Deuteronomy emphasizes both God’s awesome greatness and amazing nearness. It might seem beyond belief, but the God of all creation speaks to us, protects us, and guides us.

The second reading from Saint Paul’s Letter to the Romans describes how we are to relate to the three persons who are one God.

We are led by the Spirit to meet God the Father as adopted children. Our adoption is such that we are even heirs with our brother, Christ, the second person of the Trinity, in whose sufferings we must also share. In Matthew’s Gospel, Jesus speaks with his authority as God and sends us to teach and baptize in the name of the Trinity.

## Today’s Readings

### First Reading

#### Deuteronomy 4:32-34, 39-40

Moses said to the people: "Ask now of the days of old, before your time, ever since God created man upon the earth; ask from one end of the sky to the other: Did anything so great ever happen before? Was it ever heard of?

Did a people ever hear the voice of God speaking from the midst of fire, as you did, and live? Or did any god venture to go and take a nation for himself from the midst of another nation, by testings, by signs and wonders, by war, with strong hand and outstretched arm, and by great terrors, all of which the LORD, your God, did for you in Egypt before your very eyes?

This is why you must now know, and fix in your heart, that the LORD is God in the heavens above and on earth below, and that there is no other.

You must keep his statutes and commandments that I enjoin on you today, that you and your children after you may prosper, and that you may have long life on the land which the LORD, your God, is giving you forever."

## Responsorial Psalm

Blessed the people the Lord has chosen to be his own (Psalm 33).

## Second Reading

### Romans 8:14-17

Brothers and sisters:

For those who are led by the Spirit of God are sons of God. For you did not receive a spirit of slavery to fall back into fear, but you received a Spirit of adoption, through whom we cry, "Abba, Father!"

The Spirit himself bears witness with our spirit that we are children of God, and if children, then heirs, heirs of God and joint heirs with Christ, if only we suffer with him so that we may also be glorified with him.

## Acclamation before the Gospel

**Alleluia, alleluia.**

Glory to the Father, the Son, and the Holy Spirit; to God who is, who was, and who is to come.

**Alleluia, alleluia.**

## Gospel

### Mathew 28:16-20

The eleven disciples went to Galilee, to the mountain to which Jesus had ordered them. When they all saw him, they worshiped, but they doubted.

Then Jesus approached and said to them, "All power in heaven and on earth has been given to me.

Go, therefore, and make disciples of all nations, baptizing them in the name of the Father, and of the Son, and of the Holy Spirit, teaching them to observe all that I have commanded you.

And behold, I am with you always, until the end of the age."

### Prayer of Spiritual Communion

My Jesus, I believe that you are present in the Most Holy Sacrament. I love you above all things, and I desire to receive You in my soul.

Since I cannot at this moment receive You Sacramentally, come at least spiritually into my heart.

I embrace You as if You were already there and unite myself wholly to You. Never permit me to be separated from You.

Amen.

### Anima Christi

Soul of Christ, sanctify me.

Body of Christ, save me.

Blood of Christ, inebriate me.

Water from the side of Christ, wash me.

Passion of Christ, strengthen me.

O good Jesus, hear me.

Within your wounds, hide me.

Separated from You, let me never be.

From the evil one, protect me.

At the hour of my death, call me.

And close to You, bid me.

That with Your saints and angels,  
I may be praising You forever and ever.

Amen.

### The Month of Mary The Memorare

*Remember, O most gracious Virgin Mary, that never was it known that anyone who fled to thy protection, implored thy help, or sought thine intercession, was left unaided.*

*Inspired by this confidence, I fly unto thee, O Virgin of virgins, my Mother; to thee do I come, before thee I stand, sinful and sorrowful. O Mother of the Word Incarnate, despise not my petitions, but in thy mercy hear and answer me.*

Amen.

### St. Joseph Prayer Against Coronavirus

Blessed St. Joseph, we come to you in these difficult times. Through that charity which bound you to the Virgin Mary, Mother of God, and through your fatherly love with which you embraced the Child Jesus, we humbly beg you to aid us in this pandemic.

O most loving father St. Joseph, ward off this contagion. O most mighty protector of the Holy Family, St. Joseph, assist us in our struggles with the power of darkness and now protect us from the snares of the Devil and from the spread of the Coronavirus. Shield us by your constant protection and prayers.

We ask this through Christ our Lord.

Amen.

### The Angelus

The Angel of the LORD declared to Mary.  
And she conceived of the Holy Spirit.

*(Hail Mary)*

Behold the handmaid of the LORD.  
Be it done unto me according to Thy word.

*(Hail Mary)*

And the Word was made Flesh.  
And dwelt among us. *(bowing slightly)*

*(Hail Mary)*

Pray for us, O Holy Mother of God, that we might be made worthy of the promises of Christ.


Let us pray: Pour forth, we beseech Thee, O LORD, Thy grace into our hearts; that we, to whom the Incarnation of Christ, Thy Son, was made known by the message of an angel, may by His Passion and Cross be brought to the Glory of His Resurrection, through the same Christ our Lord.

Amen.

### O Sanctissima

*O most Holy Trinity,  
I adore You who dwell by Your grace in my soul. Sanctify me more and more,  
make me love You more and more,  
abide with me evermore  
and be my true joy.*

Amen.



Anthony Jordan Casale	Leobardo Martinez
Casey James Casale	Américo Menéndez
Alejandro & Tony Cuesta	Michael Mulhern
Matt Daniels	Collin Newman
Spencer Dewey	Keenan Newman
Jesse Doyle	Donovan O'Connor
Remy Herrero	Magaly Oliu
Jeanine Hatfield	Paul Michael Presley
Dan Holder	Derrick M. Shea
Christopher Jeffers	& Logan
Patrick Junker	Cody Walker
Wesley, Peter &	Stephen West
Nicholas Kosierowski	Taylor & Tristen Schmidt

*Please remember to pray for our troops.*



**Ministries Schedule - June 5 & 6**

**Saturday - 4:30 p.m. Mass**

**Rosary Leader:** Carmen M. Claypoole  
**Altar Server:** Adult Volunteer  
**Lector:** Barry Caskey  
**E.M.H.C.:** Benn & Subko

**Sunday - 8:30 a.m. Mass**

**Rosary Leader:** David Jervey  
**Altar Server:** Volunteer  
**Lector:** May Mellum  
**E.M.H.C.:** Leone & McCollum

**Sunday - 10:30 a.m. Mass**

**Rosary Leader:** Marilyn Oliu  
**Altar Server:** Volunteer  
**Lector:** Paul Nunes & Lisa Little  
**E.M.H.C.:** Quintas & Nga To Tran

**Sunday - 4:30 p.m. Mass**

**Rosary Leader:** Theresa Redgrave  
**Altar Server:** Volunteer  
**Lector:** Bob Winiarski  
**E.M.H.C.:** Whitehead & Redgrave

**Homebound E.M.H.C.**

First Friday of the Month

**The Year of St. Joseph  
 Model of Workmen**



The devil hates an honest worker. At the beginning of human history, the serpent initiated his first attack on man in the garden God gave Adam and Eve to tend and keep. He hates work and especially disdains the fact that because of love, God humbled Himself by becoming man and was thus capable of manual labor.

Jesus spent many years working in St. Joseph's workshop. It was preparation for His re-entering man's original workshop-garden: the Garden of Gethsemane, to accomplish the work of our redemption.

When Jesus became flesh, He sanctified human work and elevated it to a level of greatness that didn't exist prior to His Incarnation. In His humanity, He learned how to work as a man by imitating the example of His earthly father, St. Joseph. He wanted to teach us that work is honorable and pleasing to God.

St. Joseph is the Model Workman. His example demonstrates that hard work benefits the person, the family and society. Even as a hard worker, St. Joseph made time for God, family, recreation and rest.

He modeled these aspects of human life for Jesus and will do the same for you. His work ethic applies to all workers including consecrated souls. So, no matter what type of work you do, in the home or out, as laymen or clergy... God wants you to take delight in waterfalls, forests, and sunsets. Look to St. Joseph as a model to find that balance.

**Parish Ministries**

- Altar Servers**  
Fr. Bibin Mathew.....813-681-9115
- Baptism Classes**  
Jack & Carmen Claypoole.....850-530-6464
- Bible Study**  
Deacon Dick Beaudry.....813-689-0769
- Church Musician**  
Ramón Martos.....813-334-3454
- Clothing & Food Pantry**  
Contact the Parish Office.....813-681-9115
- Faith Formation**  
Judy Erlendsson.....813-244-2853
- Feed the Needy**  
Sharon Belinski.....813-951-0146
- Eucharistic Ministers**  
Pam Caskey.....813-651-1165
- Helping Hands**  
Dottie Mabe.....813-681-2421
- Hispanic Religious Education**  
Flor Vazquez.....813-763-7219  
Lucy Tirado.....813-766-6510
- Hispanic Baptism Classes**  
Maria Elena Parrilla.....813-716-7325
- Hispanic Homebound/Visitas para Ancianos**
- Hispanic Ministry Coordinator**  
Juanita Vega.....813-731-0893
- Homebound/Nursing Home Visitation**  
Janet Ganske.....813-943-9928
- Knights of Columbus**  
Dave Jervey.....813-986-7686
- Lectors**  
Bob Winiarski.....704-701-4284
- Legion of Mary**  
Sharon Belinski.....813-951-0146
- Respect Life**  
Carl Francis Kosierowski.....813-546-9440
- Rosary Leader**  
Deirdre Bristol.....813-689-3121
- RCIA**  
Steve & Sheila Zendegui.....813-685-9864
- RICA (Hispanic RCIA)**  
Carlos Cervantes.....813-447-2411
- Sacristans**  
Maria Ocampo.....813-653-3011
- Scouts**  
Kathy & Ted Domey.....813-685-8242
- Tender Care**  
Parish Office.....813-681-9115
- Ushers**  
Ron Mullen.....813-661-5983
- Women of Faith**  
Dottie Mabe.....813-681-2421
- Youth Ministry**  
Debbie Voor.....813-245-3294

**Stewardship of Sacrificial Giving**

Sunday, May 16, 2021

Offertory Collection.....\$7,697.41  
 Online Giving/Offertory.....\$2,478.00  
**Total Offertory for this week.....\$10,175.41**  
*Ascension Offertory* .....\$2,471.00

**MASS ATTENDANCE**

4:30 p.m. 95 6:30 p.m. 197  
 8:30 a.m. 96 10:30 a.m. 151 4:30 p.m. 79  
 Total: 618

**POOR BOX DONATIONS**

**\$128.00**

**DINNER MINISTRY BOX DONATIONS**

**\$222.42**

Thanks to all who so generously support our Poor Box & Dinner Ministry Collections. Because of *your support*, we are able to help those in need.

	<b>This Week at SFA</b> <b>May 30 - June 5, 2021</b>	
<b>Sunday</b> <b>May 30</b>	Sunday Masses	See first page
<b>Monday</b> <b>May 31</b>	Daily Mass Emaús Mujeres <b>Office Closed</b> <b>Memorial Day</b>	8:00 a.m. 7:00 p.m.
<b>Tuesday</b> <b>June 1</b>	Daily Mass Legion Mary Divine Mercy Chaplet Juan XXIII	8:00 a.m. 9:00 p.m. 3:00 p.m. 7:00 p.m.
<b>Wednesday</b> <b>June 2</b>	Daily Mass Divine Mercy Chaplet Dinner for the Needy	8:00 a.m. 3:00 p.m. 4:30 p.m.
<b>Thursday</b> <b>June 3</b>	Daily Mass Divine Mercy Chaplet K of C Council Meeting	8:00 a.m. 3:00 p.m. 7:00 p.m.
<b>Friday</b> <b>June 4</b>	Daily Mass Divine Mercy Chaplet First Friday Mass	8:00 a.m. 3:00 p.m. 6:30 p.m.
<b>Saturday</b> <b>June 5</b>	K of C BBQ Sale Vigil Mass Spanish Mass	All Masses 4:30 p.m. 4:45 p.m.

## Parish Assistance Program

### Your Life, Your Faith, Your Well-Being

Confidential counseling and support, 24 hours a day, seven days a week.

#### You can call when you are struggling with:

- ◆ Anxiety and Depression
- ◆ Stress
- ◆ Relationship Issues
- ◆ Family Issues
- ◆ Grief & Loss
- ◆ Addictive Behaviors



Confidential help is just a phone call away.

We can help **800- 878-5470**.

[BayCareCAP@BayCare.org](mailto:BayCareCAP@BayCare.org)

## Offertory Envelopes

Each registered family of the parish receives a packet of offertory envelopes. If you are not receiving them via mail, we encourage you to call the office, during business hours, to update our records. Thanks so much for your help and donations.



**Please use your envelope - empty or not - whenever you attend Mass.**

## Compassion Explorer

Compassion Explorer is an award-winning magazine that offers educational, entertaining content to help U.S. children develop a heart for their brothers and sisters in poverty. And now, for the first time in the magazine's 11-year history, we're able to offer **FREE print subscriptions** for U.S. children ages 6-10.



Compassion Explorer has been around since 2010. Visit our website and sign up for **FREE** to receive our quarterly print edition in the mail, the bi-monthly online edition in your inbox, or both! Please visit our website with your children at: [explorer.compassion.com](http://explorer.compassion.com)

## Stop Your Tax Dollars from Going to Abortion.

The Hyde Amendment and similar laws have protected taxpayers from funding elective abortions for 45 years. Sign the petition to congress!

[NoTaxpayerAbortion.com](http://NoTaxpayerAbortion.com)



## Fostering or Adoption

May is National Foster Care Month. Please consider providing a loving home for a child who has been separate from his or her parents. If you are interested in learning more about foster parenting, please call 1-83-FOSTERFL or visit us at:

[MyFloridaMyFamily.com](http://MyFloridaMyFamily.com)



If you are interested in immigrant and refugee foster care, please reach out to Bethany Christian Services, Central Florida at 407-877-4006 or visit:

[bethany.org/locations/us/florida/central-florida](http://bethany.org/locations/us/florida/central-florida)



### Office of Life, Justice & Advocacy

Promoting the Dignity of Human Life

## Annual Courage & Encourage Day of Recollection

A day of spiritual renewal for Catholic men and women who experience same-sex attraction and desire to live a chaste life.

**June 5 from 9 a.m. to 3:30 p.m.**

Parents and family members of people who experience same-sex attraction are welcome. Fr. John Lipscomb and Fr. Alex Padilla will lead this day of prayer and silence under the Patronage of St Joseph. Enjoy a beautiful setting in North Tampa, group presentations, time for individual reflection and opportunities for group sharing. Attendees may receive the Sacrament of Penance.

Continental breakfast and lunch included. Cost to cover basic expenses \$30. *No one will be turned away.* If you need more information please e-mail us at: [encourage.tampabay@gmail.com](mailto:encourage.tampabay@gmail.com)





# ANUNCIOS

.....

# ANNOUNCEMENTS

## Feeding the Needy

Many families are struggling with feeding their families on a consistent basis, and our pantry is a great place to turn to for assistance. We are also accepting donations of non-perishable food items on the last weekend of every month. The Parish office will accept any donations during regular business hours. We truly appreciate your help in feeding the needy of our area.



**Our Pantry is now open twice a week - Mondays and Wednesdays - from 1 p.m. thru 3 p.m.**



## Join St. Francis Music Ministry

Do you sing or play an instrument? Would you like to praise the Lord through music? If the answer is 'Yes,' please consider joining St. Francis' Music Ministry.

You don't need to be a professional singer/musician or to have much experience to become a choir member or part of one of the parish's music groups. It only takes 2 hours (or less) a week. Most importantly, you will be able to make new friends, having new experiences, and enhance your relationship with the Lord through making music.

For those interested, please contact our Music Director (Ramon Martos) after the end of any of the weekend Masses. You can also send him a text at 813-334-3454 or email him to: [ramoncat@gmail.com](mailto:ramoncat@gmail.com).

Join us today and praise the Lord through music!

## Donaciones de Alimentos

La oficina aceptará donaciones de alimentos no perecederos el último fin de semana de cada mes. Pueden traerlos de 8:30 a.m. a 4:00 p.m. Nuestra despensa de alimentos está abierta dos veces a la semana - **Lunes y Miércoles - desde la 1 p.m. hasta las 3 p.m.**



## ÚNETE AL MINISTERIO DE MÚSICA DE SAN FRANCIS!

¿Te gusta cantar o tocas algún instrumento? ¿Te gustaría alabar al Señor a través de la música? Si tu respuesta es 'Sí', considera unirse al Ministerio de Música de San Francis.

No necesitas ser un cantante o músico profesional, o tener mucha experiencia para convertirte en miembro del coro o formar parte de uno de los grupos musicales de la parroquia. Sólo te tomará 2 horas (o menos) a la semana. Lo más importante es que podrás hacer nuevos amigos, tener nuevas experiencias y mejorar tu relación con el Señor a través de la música.

Si estás interesado, comunícate con nuestro Director Musical (Ramon Martos), después de que finalice cualquiera de las Misas del fin de semana. También puedes enviarle un mensaje de texto al 813-3343454 o escribirle a su correo electrónico: [ramoncat@gmail.com](mailto:ramoncat@gmail.com).

Únete hoy y alaba al Señor con música!

# Loving God Through Our Ministries



# Amando a Dios a Través de Nuestros Ministerios

## Respect Life Ministry

The month of May is our Annual Diaper Drive. All donations can be placed in the playpen located in the narthex. Thanks for your generosity.



## Ministerio de Respeto a la Vida

Mayo es el mes de nuestra colecta anual de pañales y artículos para bebés. En la entrada habrá un corralito en donde podrán poner sus donaciones. Gracias por su generosidad.

## Knights of Columbus

Let's celebrate National Family Recreation Day and the reopening of our Church with a delicious **Pork or Chicken BBQ, after all Masses this weekend. \$8 per meal, includes coleslaw, baked beans, bread and sauce on the side.**



## Caballeros de Colón

Celebremos el Día Nacional de Recreación Familiar y la reapertura de las Iglesias este fin de semana con un deliciosa **Carne Asada, después de la Misa. El costo es de \$8 e incluye, ensalada de repollo, frijoles y pan.**

## RCIA

Each year on Holy Saturday during the Easter Vigil, thousands are baptized into the Catholic Church in the United States. Parishes welcome these new Catholics through the *Rite of Christian Initiation of Adults*. Call Steve & Sheila 813-685-9864.



## RICA

Cada año, durante la Vigilia Pascual, miles son bautizados en la Iglesia Católica en los Estados Unidos. Las parroquias dan la bienvenida a estos nuevos católicos a través del *Rito de Iniciación Cristiana para Adultos*. Llama a Carlos al 813-447-2411.

## Faith Formation

Vacation Bible School will take place July 20th-22nd; 9:30-11:30 a.m. Children K4-5<sup>th</sup> grade, are invited to attend these fun 3 days learning about Jesus! Registration will begin soon. We need teenage and adult volunteers to make VBS a success. Please contact Judy Erlendsson at 813-244-2853 to volunteer.



## Catechesis

El curso de Biblia de verano se llevará a cabo del 20 al 22 de julio de 9:30 a 11:30 de la mañana aquí en la Parroquia. Todos los niños de 6 a 12 años están invitados a participar. Llama a Judy al 813-244-2853. Si necesitas más información o si quieres ser voluntaria.



## MDS

Los invitamos a participar en el grupo de apoyo matrimonial, todos los miércoles a las 7:30 p.m. Si necesitas afianzar y/o renovar tu matrimonio, llama a Adrian y Cristina al 813-215-7097. Tenemos cuidado de niños.



## Movimiento Juan XXIII

Quieres ser fermento de vida y servir a Jesús? Nos reunimos todos los Martes a las 7:00 p.m. Para más información llamar a Millie al 787-565-8383. Tenemos cuidado de niños.



## Emaús

Jesucristo ha Resucitado! En verdad Resucitó! Si quieres crecer en tu Fe, llama a Gustavo al 813-270-2277 o a Carmen al 850-530-6464. Las reuniones son quincenales los Lunes de 7:00 p.m. a 9:00 p.m.

## Bienvenidos a San Francisco de Asis!

Les damos una especial bienvenida a todos los visitantes y nuevos feligreses que han venido hoy a celebrar la Misa con nosotros. Si usted es nuevo en nuestra comunidad, Bienvenido! Si vive en esta área y participa de la Misa regularmente, le invitamos a unirse a nuestra parroquia. Registrarse es importante para asuntos de bautizo, primera comunión, confirmación, unción de los enfermos y funerales.



Registrarse es muy fácil. Los formularios están a la entrada de la parroquia. Son unas tarjetas de color crema con el título “**Registro Parroquial**”. Después de completarla, colóquela en el buzón ubicado en la puerta al lado de la fuente de agua.

## Visítanos!

Nuestro Sitio en la Web

[www.stfranciscceffner.com](http://www.stfranciscceffner.com)



Nuestra Página en Facebook

<https://www.facebook.com/stfranciscceffner>

## Únase a nuestra comunidad en línea FORMED

Como miembro de FORMED, tendrá acceso a diferentes programas centrados en nuestra Fe, como películas, charlas en audio, estudios bíblicos y mucho más. La Parroquia está brindando este recurso de forma gratuita para ayudarlos a aprender y crecer en su fe. Regístrate **GRATIS** y usa nuestro Código **Y499KR**. Visítanos <https://stfranciscceffner.org>

## Desde del Escritorio del Párroco...

Queridos hermanos en Cristo,

Esta semana celebramos la Solemnidad de la Santísima Trinidad. El dogma de la Trinidad no es uno de esos misterios que podemos estar seguros de que llegaremos a comprender en esta vida. Pero es importante tener una comprensión básica del dogma. Entonces, ¿cuál es el dogma de la Trinidad? En pocas palabras, hay tres personas en un solo Dios: el Padre, el Hijo y el Espíritu Santo.

Desde sus primeros días, la Iglesia Católica se ha basado en imágenes: cuadros que se encuentran en vidrieras, estatuas de santos, personas santas, y mosaicos que se encuentran en muchas de nuestras Iglesias. La televisión, las películas y las imágenes de computadora nos han rodeado durante el último siglo. Como nunca antes en la historia de la humanidad, nuestros niños están aprendiendo a través de la imagen.

Es imposible imaginar a Dios usando imágenes creadas por humanos. De hecho, intentar hacerlo es caer en lo que se llama idolatría... la adoración de ídolos hechos por el hombre. Pero hay una forma de imaginar a Dios que realmente funciona, y Dios nos ha dado esa imagen. Es Jesucristo, el Icono, la Imagen de Dios, que se encuentra en una persona humana, que es Jesucristo, tanto el Hijo del Hombre como el Hijo de Dios al mismo tiempo. El concepto de la Santísima Trinidad es un misterio, pero no un misterio total. Después de todo, los misterios se descubren a través de pistas. En una historia de misterio buscamos pistas para resolver los casos.

Es lo mismo con la Santísima Trinidad. La Tradición y el Magisterio de la Iglesia enseñan que: “*Las Personas divinas son relativas unas a otras*. La distinción real de las Personas entre sí, porque no divide la unidad divina, reside únicamente en las relaciones que las refieren unas a otras: "En los nombres relativos de las personas, el Padre es referido al Hijo, el Hijo lo es al Padre, el Espíritu Santo lo es a los dos ”(CCC255). A la luz de esto, la Trinidad es una doctrina que sostiene que hay Tres Personas distintas unidas en una Naturaleza Divina. Esto significa que hay "tres personas en un solo Dios". No hay forma posible de que entendamos realmente la Trinidad. ¿Cómo puede un Dios tener tres Personas? No lo sabemos, pero estamos seguros que sí y de que es la Verdad. Usamos todo tipo de metáforas para ayudarnos a comprender, pero está tan fuera de nuestro alcance comprenderlo, que solo tenemos que aceptarlo con fe y darnos cuenta de que cuando hablamos del Padre Creador, Jesucristo y el Espíritu Santo, que estamos hablando de Dios.

Le deseo a toda su familia una feliz y bendita solemnidad de la Santísima Trinidad.



*Episo*

## El Misterio de la Santísima Trinidad

Hoy celebramos la solemnidad de la Santísima Trinidad. La Iglesia dedica este domingo a centrar nuestra atención en el misterio de la Santísima Trinidad, Dios, que es uno, en tres personas: Padre, Hijo y Espíritu Santo.

La primera lectura de Deuteronomio hace énfasis en la grandeza imponente de Dios y su cercanía asombrosa. Puede parecer increíble, pero el Dios de toda la creación nos habla, nos protege y nos guía. La segunda lectura, tomada de la carta de San Pablo a los Romanos, describe la forma en que se relacionan las tres personas que son un solo Dios. El Espíritu nos guía para cumplir con Dios Padre como hijos adoptivos. Nuestra adopción es tal que somos incluso los herederos de nuestro hermano, Cristo, la segunda persona de la Trinidad, cuyos sufrimientos también debemos compartir. En el Evangelio según San Mateo, Jesús habla con la autoridad de Dios y nos envía a enseñar y bautizar en nombre de la Trinidad.

## Lecturas de Hoy

### Primera Lectura

#### Deuteronomio 4:32-34, 39-40

En aquellos días, habló Moisés al pueblo y le dijo: “Pregunta a los tiempos pasados, investiga desde el día en que Dios creó al hombre sobre la tierra. ¿Hubo jamás, desde un extremo al otro del cielo, una cosa tan grande como ésta? ¿Se oyó algo semejante? ¿Qué pueblo ha oído sin perecer, que Dios le hable desde el fuego, como tú lo has oído? ¿Hubo algún dios que haya ido a buscarse un pueblo en medio de otro pueblo, a fuerza de pruebas, de milagros y de guerras, con mano fuerte y brazo poderoso? ¿Hubo acaso hechos tan grandes como los que, ante sus propios ojos, hizo por ustedes en Egipto el Señor su Dios?”

Reconoce, pues, y graba hoy en tu corazón que el Señor es el Dios del cielo y de la tierra y que no hay otro. Cumple sus leyes y mandamientos, que yo te prescribo hoy, para que seas feliz tú y tu descendencia, y para que vivas muchos años en la tierra que el Señor, tu Dios, te da para siempre”.

## Salmo Responsorial

Dichoso el pueblo escogido por Dios!  
(Salmo 33).

## Segunda Lectura Romanos 8:14-17

Hermanos: Los que se dejan guiar por el Espíritu de Dios, éstos son hijos de Dios. No han recibido ustedes un espíritu de esclavos, que los haga temer de nuevo, sino un espíritu de hijos, en virtud del cual podemos llamar Padre a Dios.

El mismo Espíritu Santo, a una con nuestro propio espíritu, da testimonio de que somos hijos de Dios. Y si somos hijos, somos también herederos de Dios y coherederos con Cristo, puesto que sufrimos con él para ser glorificados junto con él.

## Aclamación antes del Evangelio

### Aleluya, aleluya!

Gloria al Padre y al Hijo y al Espíritu Santo.  
Al Dios que es, que era y que vendrá.

### Aleluya!

## Evangelio

### Mateo 28:16-20

En aquel tiempo, los once discípulos se fueron a Galilea y subieron al monte en el que Jesús los había citado. Al ver a Jesús, se postraron, aunque algunos titubeaban.

Entonces Jesús se acercó a ellos y les dijo: “Me ha sido dado todo poder en el cielo y en la tierra.

Vayan, pues, y enseñen a todas las naciones, bautizándolas en el nombre del Padre y del Hijo y del Espíritu Santo, y enseñándolas a cumplir todo cuanto yo les he mandado; y sepan que yo estaré con ustedes todos los días, hasta el fin del mundo”.

### Oración para la Comunión Espiritual

Jesús mío, creo que estás presente en el Santísimo Sacramento.

Te amo por encima de todas las cosas y deseo recibirte en mi alma.

Como en este momento no puedo recibirte Sacramentalmente, entra al menos espiritualmente en mi corazón.

Te abrazo como si ya estuvieras allí y me uno completamente a Ti.

Nunca permitas que me separe de Ti.  
Amén.

### Invocación a Nuestro Santísimo Redentor Alma de Cristo - Anima Christi

Alma de Cristo, santifícame.

Cuerpo de Cristo, sálvame.

Sangre de Cristo, embriágame.

Agua del costado de Cristo, lávame.

Pasión de Cristo, confórtame.

¡Oh buen Jesús!, óyeme.

Dentro de tus llagas, escóndeme.

No permitas que me aparte de ti.

Del enemigo malo, defiéndeme.

A la hora de mi muerte, llámame.

Y mándame ir a ti, para que con tus santos te alabe, por los siglos de los siglos.  
Amén.

### Oración de San José

#### Contra el Coronavirus (COVID-19)

Bienaventurado San José, venimos a ti en estos tiempos difíciles. Por esa caridad que te unió a la Virgen María, Madre de Dios, y por tu amor paternal con el que abrazaste al Niño Jesús, te suplicamos humildemente que nos ayudes en esta pandemia.

Oh, Padre amoroso San José, evita este contagio. Oh, poderoso protector de la Sagrada Familia, San José, ayúdanos en nuestras luchas contra el poder de las tinieblas y protégenos de las trampas del demonio y de la propagación del Coronavirus.

Cúbrenos con tu protección y tus constantes oraciones. Te lo pedimos por Cristo nuestro Señor.  
Amén

### El Angelus

El ángel del Señor anunció a María.  
Y ella concibió por obra y gracia del Espíritu Santo.  
(Dios te Salve María)

He aquí la esclava del Señor.  
Hágase en mí según tu palabra.  
(Dios te salve María)

Y el Verbo de Dios se hizo carne.  
Y habitó entre nosotros.  
(Dios te salve María)

Ruega por nosotros, Santa Madre de Dios. Para que seamos dignos de alcanzar las promesas y gracias de Nuestro Señor Jesucristo. Amén.

Infunde, Señor tu gracia en nuestros corazones para que cuantos, por el anuncio del ángel, hemos conocido la encarnación de tu Hijo Jesucristo, por su pasión y su cruz lleguemos a la gloria de su resurrección.

Por Jesucristo, Nuestro Señor. Amén.

### El Mes de María Memorare

*Acordaos, Oh piadosísima Virgen María, que jamás se ha oído decir que ninguno de los que hayan acudido a tu protección, implorando tu asistencia y reclamando tu socorro, haya sido abandonado por ti. Animado con esta confianza, a ti también acudo,*

*Oh, Madre, Virgen de las vírgenes, y aunque gimiendo bajo el peso de mis pecados, me atrevo a comparecer ante tu presencia soberana.*

*No deseches mis humildes súplicas, Oh Madre del Verbo divino, antes bien, escúchalas y acógelas benignamente. Amén*

*Respira en mí, Oh, Espíritu Santo, para que todos mis pensamientos sean santos.*

*Actúa en mí, Oh Espíritu Santo, para que mi trabajo también pueda ser santo.*

*Atrae mi corazón, Oh Espíritu Santo, para que sólo ame lo que es santo.*

*San Agustín*

### Programa de Asistencia Parroquial

#### Su Vida, Su Fe, Su Bienestar

Asesoría y apoyo confidencial, 24 horas al día, los siete días de la semana.

Llámenos cuando este luchando con:

- ◆ Ansiedad y depresión
- ◆ Estrés
- ◆ Problemas de pareja
- ◆ Problemas familiares
- ◆ Pérdidas y duelo
- ◆ Adicciones

La ayuda es confidencial. Llámanos al: (800) 878-5470



### Sobres para la Ofrenda

Si no estás recibiendo los sobres por correo, llama a la Parroquia para que actualices tus datos. La única manera de saber que eres activo en nuestra Iglesia es a través de los sobres de ofertorio. **Entregue su sobre con o sin donación cada vez que venga a Misa.**



### Donaciones y Ofrendas

Domingo, 16 de mayo del 2021

Colecta total de las Misas.....	7,047.00
Ofrendas en línea .....	\$3,261.00
<b>Ofrenda total en esta semana.....</b>	<b>\$10,308.00</b>

#### Asistencia a la Misa

4:30 p.m. 101 - 6:30 p.m. 229

8:30 a.m. 99 - 10:30 a.m. 177 - 4:30 p.m. 74

Total: 620

#### Adoración Eucarística:

Lunes - Viernes .....8:30 a.m. - 4:00 p.m.

#### Bautismo:

María Elena Parrilla - 813-716-7325

#### Coordinadora de la Comunidad Hispana

Juanita Vega - 813-731-0893

#### Sacramento de Reconciliación:

Jueves y Sábados .....6.00 p.m.  
O a cualquier hora haciendo cita con el Sacerdote.

#### Unción de los Enfermos:

Da una gracia especial al enfermo o al anciano. Este Sacramento está disponible siempre.

#### Matrimonio

Llame a la oficina de la parroquia por lo menos seis meses antes de la fecha deseada.

#### Horas de Oficina:

Lunes - Viernes .....8:30 a.m. - 4:00 p.m

### El Año de San José

#### Modelo de Obreros



El demonio odia al trabajador honesto. Al comienzo de la historia humana, la serpiente inició su primer ataque contra el hombre en el jardín que Dios les dio a Adán y Eva para que lo cuidaran. El odia el trabajo y, sobre todo, rechaza el hecho de que por amor, Dios se humilló a sí mismo haciéndose hombre y realizando trabajos manuales.

Jesús pasó muchos años trabajando en el taller de San José. Ese taller fue su escuela y preparación para Su reingreso a un jardín: el Huerto de Getsemaní y llevar a cabo la obra de nuestra redención.

Cuando Jesús se hizo carne, santificó la obra humana y la elevó a un nivel de grandeza que no existía antes de Su Encarnación. En su humanidad, aprendió a trabajar como hombre imitando el ejemplo de su padre terrenal, San José. Quería enseñarnos que el trabajo es honorable y agradable a Dios.

San José es el obrero modelo. Su ejemplo demuestra que el trabajo beneficia a la persona, la familia y la sociedad. Incluso como un gran trabajador, San José tuvo tiempo para Dios, la familia, la recreación y el descanso. Él modeló estos aspectos de la vida humana para Jesús y hará lo mismo por ti. Su ética de trabajo se aplica a todos nosotros, incluidas las almas consagradas.

Entonces, no importa qué tipo de trabajo hagas, en el hogar o al aire libre, como laicos o clérigos... Dios quiere que te deleites con las cascadas, el bosque y los atardeceres.

Que San José nos sirva como modelo para encontrar ese equilibrio.